

## SCENE 6 • NUMBER 7

## Bir form

Your first real morning in the flat. Early, somebody knocks. It is Ayşe, with a pen and a printed form under her arm.

117 Words · 5 Exercises · Duration: 15 min.

The empty flat

Turkish

Read & listen online



## LEARNING GOAL

I can spell my name, say where I'm from, which languages I speak and what I do, and ask someone to speak slowly.

Ayşe = ■ Lena (Lukas) = ○

■ Günaydın! Girebilir miyim?

○ Günaydın, Ayşe Hanım! Evet, buyurun.

*She holds up a pen and a printed form.*

■ İşte bir form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.

○ Bir form mu? Şimdi mi?

■ Evet, şimdi. Çok kısa!

*She reads out the whole form in one breath.*

*Now she speaks very, very slowly.*

■ Adınız, soyadınız? Nerelisiniz? Hangi dilleri konuşuyorsunuz? İşiniz ne?

○ Özür dilerim, anlamıyorum. Yavaş konuşun, lütfen.

■ Tamam... Soy... adı... nız?

○ Soyadım Becker.

■ Harf harf, lütfen.

○ B, E, C, K, E, R.

■ Tekrar, lütfen. Yavaş.

○ B, E, C, K, E, R.

■ Nerelisiniz?

○ Almanya'dan, Hamburg'dan geliyorum.

*She is delighted, and talks even faster.*

■ Hangi dilleri konuşuyorsunuz?

- ☐ Almanca ve İngilizce. Biraz da Türkçe.
- Türkçe mi? Türkçe konuşuyorsunuz! Çok güzel!
- ☐ Sadece biraz! Yavaş konuşun, lütfen!
- Tamam. İşiniz ne?
- ☐ Ben... Türkçede bu işin adı ne? Mühendis mi?
- Mühendis. Biliyorum.

*From her cardigan pocket she takes a small brass name plate for your letterbox.*

- İşte. Bu sizin için.
- ☐ Soyadım! Ama siz zaten her şeyi biliyorsunuz!
- ☐ O zaman form neden lazım?

## Vocabulary

### DOING THINGS

|                           |                  |
|---------------------------|------------------|
| <b>gelmek</b>             | come (on foot)   |
| <b>doldurmak</b>          | fill in (a form) |
| <b>konuşmak</b>           | speak            |
| <b>çalışmak</b>           | work             |
| <b>anlamak</b>            | understand       |
| <b>harf harf söylemek</b> | spell            |
| <b>söylemek</b>           | say              |

**SMALL WORDS**

|          |                           |
|----------|---------------------------|
| yavaş    | slowly                    |
| yine     | again                     |
| ilk      | first; for the first time |
| biraz    | a little                  |
| yalnızca | only                      |
| o        | that                      |

**LIFE AND WORK**

|        |                               |
|--------|-------------------------------|
| soyadı | surname                       |
| dil    | language                      |
| Türkçe | the language you are learning |

**WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE**

|       |      |
|-------|------|
| hızlı | fast |
|-------|------|

**HERE AND THERE**

|          |      |
|----------|------|
| itibaren | from |
|----------|------|

**EVERYDAY THINGS**

|      |      |
|------|------|
| form | form |
|------|------|

**LISTENING & UNDERSTANDING****L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

**1 Günaydın! Girebilir miyim?**

- ☐ A Lena
- ☐ B Ayşe

**2 Harf harf, lütfen.**

- ☐ A Lena
- ☐ B Ayşe

**3 Türkçe mi? Türkçe konuşuyorsunuz! Çok güzel!**

- ☐ A Lena
- ☐ B Ayşe

**L2) WHAT DOES IT MEAN**

Tick the right English meaning.

**1 İşte bir form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.**

- ☐ (A) Here's a form. Every new neighbour fills in a form.
- ☐ (B) My surname! But... you already know everything!
- ☐ (C) And where are you from?

**2 B, E, C, K, E, R.**

- ☐ (A) Yes, now. It is very short!
- ☐ (B) Turkish? You speak Turkish! Very, very good!
- ☐ (C) B, E, C, K, E, R.

**3 Sadece biraz! Yavaş konuşun, lütfen!**

- ☐ (A) I'm from Germany, from Hamburg.
- ☐ (B) Only a little! And more slowly, please!
- ☐ (C) Good morning! May I come in?

**L3) HOW DO YOU SAY IT**

Tick the right Turkish sentence.

**1 Yes, now. It is very short!**

- ☐ A Evet, şimdi. Çok kısa!
- ☐ B Bir form mu? Şimdi mi?
- ☐ C Almanya'dan, Hamburg'dan geliyorum.

**2 B, E, C, K, E, R.**

- ☐ A B, E, C, K, E, R.
- ☐ B Özür dilerim, anlamıyorum. Yavaş konuşun, lütfen.
- ☐ C Sadece biraz! Yavaş konuşun, lütfen!

**3 I am... What is the name of this job in Turkish? Engineer?**

- ☐ A Soyadım! Ama siz zaten her şeyi biliyorsunuz!
- ☐ B Ben... Türkçede bu işin adı ne? Mühendis mi?
- ☐ C Sadece biraz! Yavaş konuşun, lütfen!

**L4) PUT THE WORDS IN ORDER**

Write the words in the right order on the line.

- 1 anlamıyorum. Yavaş lütfen. konuşun, Özür dilerim,

---

- 2 Hamburg'dan geliyorum. Almanya'dan,

---

- 3 Bu sizin İşte. için.

---

**L5) WHAT HAPPENS FIRST**

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ İşte bir form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.
- ☐ Türkçe mi? Türkçe konuşuyorsunuz! Çok güzel!
- ☐ Özür dilerim, anlamıyorum. Yavaş konuşun, lütfen.
- ☐ İşte. Bu sizin için.
- ☐ B, E, C, K, E, R.

## SCENE 6 • WORDS

## Bir form

One more form

4 Exercises • Duration: 10 min.

The empty flat

Turkish

Read &amp; listen online



**gelmek**  
come (on foot)



**form**  
form



**doldurmak**  
fill in (a form)



**hızlı**  
fast



**soyadı**  
surname



**itibaren**  
from



**dil**  
language



**konusmak**  
speak



**çalışmak**  
work



**anlamak**  
understand



**harf harf**  
**söylemek**  
spell



**Türkçe**  
the language  
you are learning

## Words

**gelmek**

come (on foot)

Almanya'dan, Hamburg'dan geliyorum.

**form**

form

Bir form mu? Şimdi mi?

**doldurmak**

fill in (a form)

İşte bir form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.

**hızlı**

fast

**soyadı**

surname

Soyadım Becker.

**itibaren**

from

**dil**

language

Hangi dilleri konuşuyorsunuz?

**konuşmak**

speak

Hangi dilleri konuşuyorsunuz?

**çalışmak**

work

**anlamak**

understand

Özür dilerim, anlamıyorum. Yavaş konuşun, lütfen.

**yavaş**

slowly

Tekrar, lütfen. Yavaş.

**harf harf söylemek**

spell

Harf harf, lütfen.

**yine**

again

**biraz**

a little

Sadece biraz! Yavaş konuşun, lütfen!

**Türkçe**

the language you are learning

Almanca ve İngilizce. Biraz da Türkçe.

**yalnızca**

only

**söylemek**

say

**o**

that

O zaman form neden lazım?

**VOCABULARY & COMMUNICATION****W1) WHAT DOES IT MEAN?**

What does it mean?

**1 soyadı**

- ☐ A again
- ☐ B language
- ☐ C surname

**2 itibaren**

- ☐ A again
- ☐ B or
- ☐ C from

**3 harf harf söylemek**

- ☐ A goodbye
- ☐ B now
- ☐ C spell

**4 konuşmak**

- ☐ A form
- ☐ B house / building
- ☐ C speak

**5 gelmek**

- ☐ A come (on foot)
- ☐ B night
- ☐ C everything

**6 biraz**

- ☐ A here is
- ☐ B well / fine
- ☐ C a little

**W2) COMPLETE THE CONVERSATION**

Fill the gaps with the words from the box.

Günaydın bir Bir Evet

\_\_\_\_\_! Girebilir miyim?

Meaning: Good morning! May I come in?

Günaydın Evet bir Bir

\_\_\_\_\_, Ayşe Hanım! Evet, buyurun.

Meaning: Good morning, Ayşe Hanım! Yes, please come in.

Evet bir Bir Günaydın

İşte \_\_\_\_\_ form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.

Meaning: Here's a form. Every new neighbour fills in a form.

Evet Güneydin bir Bir

\_\_\_\_\_ form mu? Şimdi mi?

Meaning: A form? Now?

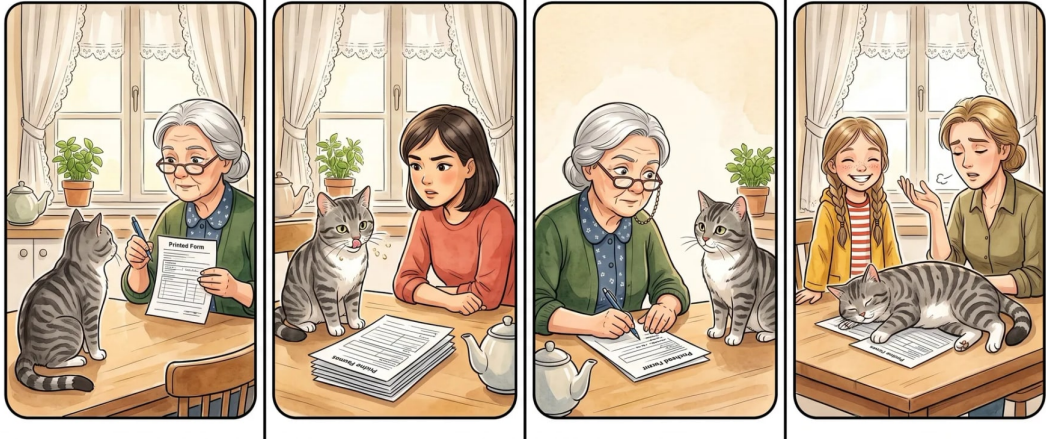
bir Bir Evet Güneydin

\_\_\_\_\_, şimdi. Çok kısa!

Meaning: Yes, now. It is very short!

**W3) TEKİR, HERE'S A FORM! WHERE ARE YOU FROM?**

Fill the speech bubbles.



işi form patron Türk

Ayşe: Tekir, işte bir \_\_\_\_\_! Nerelisin?

Elif: O \_\_\_\_\_! Kafeden.

Ayşe: Onun \_\_\_\_\_ ne?

Elif: O \_\_\_\_\_! Ama şimdi uyuyor.

Meaning: 1. Tekir, here's a form! Where are you from?

2. He's Turkish! From the café.

3. And what does he do for a living?

4. He's the boss! But right now he's asleep.

**W4) COMPLETE THE CONVERSATION**

Fill the gaps with the words from the box.

Evet Bir bir Günaydın

\_\_\_\_\_! Girebilir miyim?

Meaning: Good morning! May I come in?

bir Günaydın Bir Evet

\_\_\_\_\_, Ayşe Hanım! Evet, buyurun.

Meaning: Good morning, Ayşe Hanım! Yes, please come in.

bir Evet Bir Günaydın

İşte \_\_\_\_\_ form. Her yeni komşu bu formu dolduruyor.

Meaning: Here's a form. Every new neighbour fills in a form.

Bir Günaydın Evet bir

\_\_\_\_\_ form mu? Şimdi mi?

Meaning: A form? Now?

Günaydın bir Evet Bir

\_\_\_\_\_, şimdi. Çok kısa!

Meaning: Yes, now. It is very short!

# Almanım, Türkçe konuşuyorum

Identity, language and spelling

6 Exercises · Duration: 20 min.

The empty flat

Turkish

*Read & listen online* ↗



## Identity, language and spelling

For nationality and profession, use nominal personal endings:

**Almanım**, I am German; **mühendisim**, I am an engineer. The noun has no gender or article. Polite **Nerelisiniz?** asks where someone is from.

**Hamburg'dan geliyorum** and **Almanya'dan geliyorum** are whole source expressions here; the productive source suffix is taught in module six. **Almanca**, German; **İngilizce**, English; **Türkçe**, Turkish.

The Turkish alphabet has 29 letters: **A, B, C, Ç, D, E, F, G, Ğ, H, I, İ, J, K, L, M, N, O, Ö, P, R, S, Ş, T, U, Ü, V, Y, Z**. Distinguish dotless **ı** from dotted **i**. Letters q, w, x can occur in foreign names. **Harf harf söyleyin** means say it letter by letter; learn it as a polite request.

| Form              | Example                          | Meaning                   |
|-------------------|----------------------------------|---------------------------|
| <b>Almanım</b>    | <b>Ben Almanım.</b>              | I am German.              |
| <b>Almansın</b>   | <b>Sen Almansın.</b>             | You are German, familiar. |
| <b>Alman</b>      | <b>O Alman.</b>                  | She is German.            |
| <b>Almanız</b>    | <b>Biz Almanız.</b>              | We are German.            |
| <b>Almansınız</b> | <b>Siz Almansınız.</b>           | You are German, polite.   |
| <b>Almanlar</b>   | <b>Onlar Almanlar.</b>           | They are German.          |
| <b>mühendisim</b> | <b>Ben mühendisim.</b>           | I am an engineer.         |
| <b>Türkçe</b>     | <b>Biraz Türkçe konuşuyorum.</b> | I speak a little Turkish. |

Ben Almanım.

I am German.

Sen Almansın.

You are German, familiar.

O Alman.

She is German.

Biz Almanız.

We are German.

Siz Almansınız.

You are German, polite.

Onlar Almanlar.

They are German.

Ben mühendisim.

I am an engineer.

Biraz Türkçe konuşuyorum.

I speak a little Turkish.

**GRAMMAR****G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN**

Underline the form practised in this unit.

1 Ben Almanım.

Meaning: I am German.

2 Sen Almansın.

Meaning: You are German, familiar.

3 O Alman.

Meaning: She is German.

4 Biz Almanız.

Meaning: We are German.

**G2) CHOOSE THE FORM**

Use the English meaning and the pattern in this unit.

**1 Ben \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Almanım
- ☐ B Almansın
- ☐ C Almanız

Meaning: I am German.

**2 Sen \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Almansınız
- ☐ B Almanım
- ☐ C Almansın

Meaning: You are German, familiar.

**3 O \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Almanız
- ☐ B Alman
- ☐ C Almanım

Meaning: She is German.

**4 Biz \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Alman
- ☐ B Almanız
- ☐ C Almansınız

Meaning: We are German.

**5 Siz \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Almanım
- ☐ B Almanlar
- ☐ C Almansınız

Meaning: You are German, polite.

**6 Onlar \_\_\_\_\_.**

- ☐ A Almanım
- ☐ B Almansın
- ☐ C Almanlar

Meaning: They are German.

**7 Ben \_\_\_\_\_.**

- ☐ A mühendissin
- ☐ B mühendisim
- ☐ C mühendisiz

Meaning: I am an engineer.

**8 Biraz \_\_\_\_\_ konuşuyorum.**

- ☐ A Almanca
- ☐ B Türkçe
- ☐ C İngilizce

Meaning: I speak a little Turkish.

**G3) COMPLETE THE MESSAGES**

Fill the gaps with the words from the box.

Alman    Almanım

O \_\_\_\_\_.

Meaning: She is German.

Almanız Almansınız

Biz \_\_\_\_\_.

Meaning: We are German.

Almansınız Almanım

Siz \_\_\_\_\_.

Meaning: You are German, polite.

Almanlar Almanım

Onlar \_\_\_\_\_.

Meaning: They are German.

mühendisim mühendissin

Ben \_\_\_\_\_.

Meaning: I am an engineer.

Türkçe Almanca

Biraz \_\_\_\_\_ konuşuyorum.

Meaning: I speak a little Turkish.

#### G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1

burada.

Ben

Almanım

Meaning: I am German here.

- 2 burada. Almansın Sen

Meaning: You are German, familiar here.

- 3 Alman burada. O

Meaning: She is German here.

- 4 Biz burada. Almanız

Meaning: We are German here.

### G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

- 1 I am German. You say:

- (A) Ben Almanım.  
(B) Ben Almansın.

**2 You are German, familiar. You say:**

- ☐ A Sen Almansın.
- ☐ B Sen Almanım.

**3 She is German. You say:**

- ☐ A O Alman.
- ☐ B O Almanım.

**4 We are German. You say:**

- ☐ A Biz Almanız.
- ☐ B Biz Almansınız.

**G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS**

Match the pairs.

- |                             |                               |
|-----------------------------|-------------------------------|
| ① Ben Almanım.              | ① A We are German.            |
| ② Biraz Türkçe konuşuyorum. | ② B I speak a little Turkish. |
| ③ Biz Almanız.              | ③ C They are German.          |
| ④ Onlar Almanlar.           | ④ D I am an engineer.         |
| ⑤ Ben mühendisim.           | ⑤ E I am German.              |
| ⑥ Sen Almansın.             | ⑥ F She is German.            |
| ⑦ Siz Almansınız.           | ⑦ G You are German, familiar. |
| ⑧ O Alman.                  | ⑧ H You are German, polite.   |